

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

ԹԵՎՃԻՀԱԹ

Ինչին, օն տօգուգուննու ասորտա բէք չօգ մանէալարը վար տըր: Օն իւշին- ճիւ Լէօն Բաբա հազրէթէրինին Էվրօբա միւսալէհասը վէ սասյիւի տիմէթլէ ան- լատըղը միւսալէհա, անլէրին անլատըղը եօլտա օլմաեղպ, միւշարիլէյ, հաիդ օլտուղու մէմուրիէթի բէպպանիէէ սա- եէսինտէ, պիւթիւն ալէմի մուհապպէ- թէ տալէթ իթմէք, վէ պէյն էլ իւմէմ ատալէթին վէ սամիմի վէ տէվամի պիր սուլուն մուհաֆըղը պուլունմադ վա- զիթէսիլէ միւթէլլէֆ օլտուղունտան, հալպու քի, օ միւսալէհա վէ սասյիւ չու եալպու տէվէթին մուհադգադ օ- լան մաղուպիէթ վէ իզմիւլալ վէ գօնչու պիր տէվէթին ֆէվգէլատէ գուվէթ քէսպ իթմէսիլէ վիգաեէ ի- տիլէմէսիլէտէն, ինրաի թաղեիդ իթ- մէք իսթէեէն վէ թաղեիդ գարը կէ- լէն միւթիլէր պէյնիտէ իւշիննիւ պիր գուվէթ լաղըմ տըր քի, պիրինին լէհինտէ թէվասսիւթ իթմիլինտէ, տի- կէրին տէ իւլալ մուվադէնտէն մէն իլլէսին:

Էկէր օն իւշիննիւ Լէօն Բաբա հազ- րէթլէրի, էվրօբա մուվադէնտէն պուլ- տուրմադ իշին, քէնտի գուվէթի մանէ- վիէսի աղըրըղը, Ֆրանսա վէ Բու- սիա թարաֆընա հասր իթմիլ իսէ, պուլունտան տօլաեղ եալընը միւսալէհա- նըն խասիլէրի թէսսիւթէ հադգալ տըրլար:

«Ալմանիա, Ալմարիա վէ իթալիա» միւսալէհանըն մուհաֆըղարը օլտուգ- լարըն պէեան իտիւրլար:

Էկէր նիւթիլէրի տէ պէեանաթլարը կիպի սուլունեանէ իսէ, պու իւշ տէվ- լէթլէր օն իւշիննիւ Լէօն Բաբա հազ- րէթլէրին քէնտիլէրին խասիլ օլ- տուղունտա նաւը պէեան իտիւրլարիլէր, վէ էկէր, սուլուն սալահըն տօթու պուլունտան Բաբա հազրէթլէրի պիր տիւլմէն գանն օլունուեօր իսէ, նիւա- թը ճէնկուեանէլէրի իֆաաթը միւ- սալէմէթեարանիլէրին թէքիլի իթ- միլ օլմադ մը:

ԹԵԼԵԿՐԱՓ

Բարիս, 14 նոյ. - Ղազէթալարտա նէյր օլունան պիր ֆըքլաեա նէզա- րէն, Տահօմէյաթ միւրալայ Տօտալն տէօրթ էվրօբալըն գուրչունա տիգ- տիրաիկինէ տաիր գուհուր իտէն հալատիս ինթիւնաթլէ իւլալադը օլունմալը տըր: պահրիէն նէզարէ- թի շիմտիէն գատար պու եօլտա հիշ պիր հալատիս ախդ իթմէմիշ տիր:

Աթանա Հալաս. - Ֆրանսա իլէ Բուսիա պէյնիտէ պիր իթթիֆադ- ահտնամէսի ագտ իտիլտիկինէ տաիր պաղը զաղէթալարտա նէյր օլունան ֆըքլալար սրըֆ թասնիաթտան տատ օլունուեօր:

Լօնտրա 14. - Թանճատան եաղը- տըղընա կէօրէ, Մարօգ (Ֆաս) հա- քիմի Ֆրանսըղ սէֆարէթինտէն խօշ- նուտ օլմատըղնտան, գօնթ աՌ- պինի իլէ շիֆահէն ագտ օլունան մուգալէլէնամէի քէննէմեքիւն հիւքմիւնտէ տատ իթմիլ, վէ ար- թըք միւղաքէրաթա տէվամ իտէ- մէնէնէկինի պիւտիլմիշ տիր:

Մէնիսի Մէարիֆ ապաի սապը- դասընտան Արթին էֆ. եէ, մէքեա- թիպի իպլիտալիէեէ թէվզի օ- լունմադ իւզրէ, 7 պին ճիւտ քի- թապ վէրմէսինէ մէպնի, ուլէա սանիսի:

Մուհաճիլին գօմիսիօնու մուհա- սէպէճիսի Գատրի վէ մէքթուպի գալէմի միւմէյեիդի Ռիֆաթ էֆէն- տիլէլլէ էվրադ վէ սիճիլի ահվալ միւտիլլէրի Վէլի վէ նէյնթ պէյ- լէրէ լիւթպէի սանիէ սընթը միւ- թէմալիլ թէվէհիզ պուլոլմուշ տուր:

Իսվէն-Նօրվէն սէֆիլի իլէ մա- տամալը թարաֆընտան էվլէլլէի ագլամ տիւլէս տը Գլէվէնտ հազ- րէթլէրին շէրէֆլին պիր զիւա- ֆէթ վէրիլմիլ, վէ պուլունտա Բու- սիա, ինկիլթէրա, Ալմարիա, Ի- թալիա, Եունան վէ Բուսիա սիւ- ֆէրաարյա եալէրանը Շէհրիեարի- տէն Ալմէտ Ալի բաշա վէ Սատա- րէթիլլալ թէրմէմանը Վէլլէ էֆ. հազարաթը վէ տահա բէք չօգ դէ- վաթը քիրամ հազըր պուլունմուշ- լար տըր:

Ջիւեաֆէթի միւթէադըպ իսվէն- Նօրվէն սէֆիլիին մատամը թա- րաֆընտան պիր բէսի գապուլ ինրա գըլնմիշ տըր:

Միւշարիլէյ հա տիւլէս հազ- րէթլէրի իլէ ինկիլթէրա սէֆիլի եարըն Հէրէքէեէ աղիմէթլէ, ֆապ- րիգաի Հիւմաեուեու թէմալա իտէ- ճէլլէր տիր:

Միւլապ վիլաեթիլնտէ Գարա- Բաբա գուհաճիլլէրի իւմէրասըն- տան Միհր Ալի պէյնի թահթը գօ- մանտալունտա օլմադ իւզրէ, մէքըիւր մուհաճիլլէրտէն Համիտիէ ալալը նամըյա պիր ալալ թէլլէլ օլու- նուպ, հոկտ.ին 14 իւննիւ կիւնիւ վալի պէյ էֆ. հազր. վէ էրբեան վէ մէմուրլինի միլլէի վէ իւմէրա վէ զապիլթանը ապըրիէ վէ բուէս- սա վէ միւթէպէրանը մահէլլիէ վէ սաիլէ: Միւլապտա Գապադ-մէյաանը նամ մահէլլատէ հազըր օլտուգլարը վէ պիր խալի էհալիլ պէլտէ տաիլ թօթլանմը պուլունտալարը հալ- տէ, մէքըիւր ալալ բէք կիւզէլ սուրէթտէ բէսի կէյիտ ինրա իթ- միլ տիր:

Իլպու բէսի պիւթիլլէրտէն սօնրա նալապ էֆ. հազր. թարաֆընտան ալալ զապիլթան վէ էֆրաալըն թահիլլէրի ինրա վէ միւթիլ էֆ. թարաֆընտան տաիլ հալու մէվ- գիէ մուվաֆըդ վէ ֆիգուլիի էօմր ու չէվէթի հազրէթի Բատիլահիէ միւթէալիլ պիր նութը պէլլիլ իրատ օլունարադ, մուզիգա իւշ տէֆա սէլամ հալասը թէրէննիւմ, վէ էհալի վէ ապէր թարաֆընտան պէհէր տէֆաալընտա Բատիլահիւմ չօգ եաշա՝ տուաալը բէֆ իտիլմիշ տիր:

Իթալիա Ռիգորթա նամ Մասօն ճէմիլլէրինին 25 իննիս սէնէի թէէս-

սիսի օլտուղունտան, եարըն ագ- շամ Պէյոլղունտա թէօթօնիա սա- լունունտա պիր մուզիգա էյլէննէսի ինրա իտիլլէնէ տիր:

Պրուսա վիլաեթիլ տաիլլինտէ էքսէր մահէլլէրէ ֆայտիլ եաղմուր- լար աաղմիշ տըր:

Թէաթրօ էրպապընտան Մ. Սանտրէյին պու. գըլ մէվիլմի իշին թէքէ-պալը թէաթրօսունու քիւրա- լամիլ վէ պիր գուլմաանիա թէլլէլ իթմիլ օլտուղու իշիտիլմիշ տիր:

Ատանա վիլաեթիլնտէ պազը մահէլլէրտէ պուլալը թրամվալ իտիլթի ինչասը իմթիւաղընա տա- եիր օլան մազպաթա, նաֆիա նէ- զարէթիլնտէն պու քէրէն Պապը Ա- իիէ կէօնտէրիլմիշ տիր:

Շըմէնտըֆէր թարիֆալարըն թատիլլին մէմուր գօմիսիւն, Իլ- միտ-էնգարէ խաթթը կիւզէրկեա- հընտան 304 սէնէսինտէն պէրու թահիլ օլունան աշար հաղըլաթը- նըն միգտարընա տաիր մալիւմաթ աիլընա իւզըմ կէօրմիլ օլմալլէ, ինապ իտէն մալիւմաթըն աշար վէ բուսուլաթ իտարէսինտէն թալէպ օլունտուղու իշիտիլմիշ տիր:

Պէնկալի գահթէլտէկեանը ի- շին Պապը Սէրասթէրիճէ Ունեան Աբիլ էֆ. հազրէթլէրինտէն մու- պաեաա օլունան 2000 չուվալ ուն, իտարէի Մախուսէնին իսթէնիա վաբօրու իլէ, էվլէլլէի ագլամ եօլա չըգալըմիշ տըր:

Մէքըիւր վաբօր կէլիպօլու վէ կիրիտ իսկէլլէրինէ օլրաեաադ- տղընու Պէնկալիէ աղիմէթլէ եիւքիւնիւ ինրա իթթիլլէրտէն սօն- րա կիրիտէ ալտէթլէ, վալի մա- եթթիլնտէ պուլունտաաղը իշիտիլմիշ տիր:

Տիւեարը էննէպիէտէ պուլունան թէպաաի Օսմանիէնին մէմալլէի Շահանէտէ էմալը վէ արաղի պէյ ու չիւսալ վէ սալի խուսուսաթը զաթիլլէրինին թէալիլլէի իշին, պուլունտուգլարը մահէլլէր հիւ- քիւմէթլէրինտէն իսթիլլէր իլէ, Օսմանը չէհպէնտէրլէրինտէն պա- տէթ թաստիգ կէօնտէրիլլէրի վէքալէթնամէ վէ մուգալէլլէնա- մէ իլէ հէր նէվ սէնէտաթ վէ էվ- րադը սանիլլէնին, մէմալլէի էննէ- պիէտէ մէրիլլէթի իշին, ումու- րը հուգուգիլլէրի միւթիլլէթլէ գալէմիլնէ ինրա օլունմադ տա օ- լան մուսմէլլէրի թաստիգիլլէնին վիլաեաթլա միւսթաղիլլէն իտարէ օլունան միւթէսարթիլլէրալադա տա ինրասը, վէ պու եիւզտէն ախդ ի- տիլլէնէ բուսուլուն հէր իւշ ալ տա պիր քէրիլ գալէմի մէքըիւր միւտիլլէրիլլէ ինամնա կէօնտէրիլ- մէսի իշին, Խարիճիլլէ նէզարէթլէն- տէն վաղը օլան իշար իւզըրինէ, Շուրաի տէվլէթլէ գալէմէ ալունան թալիլաթ լաեիլահալըն, մէճիլի վիւքէլանա թէտղիլլէր իլլիա օ- լունտուղու, վէ պու պապալէ աեիտ օլան տէվաեիլլէրտէն պէեանը մալիւ- մաթ իտիլմիշ թահթը գալարա ալլնտըղը իշիտիլմիշ տիր:

Պու սէնէ Պրուսա սահիլլէրի- նին զէյթուն մահսուլու պէրէքէթ-

լի օլուպ, ճինսէն կէլէն սէնէքի մահսուլաթա մալիլ իսէ տէ, կէլէն սէնէ զէյթունուն ֆիւաթթը 5 զրուշ 5 բարա իքէն, պու սէնէ 4 զրուշ- տան գիւտտէ ֆիւաթ վէլլէն օլ- մալը տըր:

Սրվաճեան Կարապետ էֆ. տիւն Սամսունտան չէհրիլլէ կէլ- միլ տիր:

Մազըլլէթ օլ լաթաօլունու էվ- վէլլէի ագլամ 9 վէ տիւն ագլամ 8 վալօն գօեուլ վիւրուտ իտէրէք, Տէրիսատէթլէ նաղլուլունուլ տուր:

Մըրըրտա թիւաթլէլլէ մէյղուլ օլտուղու հալտէ աիլիլլէն վէֆաթ իտէն Նիգօլաեիլլէ իտիլլէն պիր Բուլ, պա վասիլլէթ Բուլ իտա- թալաննէսինէ սէնէվի 30,000 ֆրանս քիւրա հալը իտէր էմալընը թէրք իլլէմիշ տիր:

Մէմալլէր Շահանէ սահիլլէրին Եունան կէմիլլէրին գալադ թիւ- թիւ ինրա թիւմէք իւզրէ տօլալ- մադտա օլտուգլարը իտալէր ալլն- մալլէ, պու կիպի գալադալըն տէրտէթիլլէր զըմիլլէտա, մուսլէնէ- թիլլէրալլէրին ինրասը, Բէթիլիտա- րէսինին թալէպի իլէ, կէօմիլլէր նէզարէթլէնտէն մէմուրլինի բուսու- միէնէն էմր օլունմուշ տուր:

Էվլէլլէի կիւն գուհուր իտէն ֆուրթունտա, Գարապուլունտա 2 Օսմանը կէմիլի գալաեա տիւ- շէրէք, բէեիս վէ թաեիլլէր թաի- լիս իտիլմիշ իսէ տէ, 4 նէֆէրի գարգ վէ թէլլէթ օլմուշ տուր:

ԳՕԼԷՐԱ

Էրգինճանտա տաիլի գօլէրա գու- հուր իթմիլ տիր:

Էվլէլլէի կիւն իրգուլունտա գօլէրա միւսապարընտան 3 վէֆաթ վէ 3 միւսապ, վէ թէրչանտա 2 վէֆաթ, վէ Պապուլլէրտա 2 վէֆաթ 11 միւ- սապ, վէ Թրապիլլէրտա 2 միւսապ 6 վէֆաթ վուգու պուլունմուշ տուր:

Խարբուլ վիլաեթիլնի գօլէրա իլլէթլէնտէն մուհաֆադա իթմէք իւզրէ, Էրգուլունտա Էթթէ ճիլլէ- թիլլէրտէ տիլլէր պիր սըհիլլէ գօր- տօնու չէքիլմիշ տիր:

Գօլէրա տալիլ ալլնան թէլլէրաֆ- նամէլլէր տիր:

Պիւքրէշ, 14 նոյ. - Սըրպիսթանտա վէ Մաճարիսթանըն ճէնուպ ճիլլէ- թիլլէրտէ գօլէրա մէվնուտ օլտու- ղունտան, Թունտա վէրսիօրօվա նամ մահէլլատէ գալարնիլա ուսուլի իպգա օլունտուղու կիպի, Բուլա- նիանըն հուսուլա սաիլլէսինտէ իթ- թիլլալ իտիլմիշ օլան սաիլ գալա- թիլլա թէտպիլլէրի տաիլ իպգա օլունմուշ տուր:

Վիլլէնա 14. - Բարիս իլէ վիլլէնա պէյնիտէ իլլէեէն Շարք սիւրաթ գալալարընը վալօնլարը շիմտիլլէ գատար Ֆրանսա հուսուլունտա Ալ- լիգուլունտա տէլլիլլէքտէ իքէն, տիւն- տէն իթիլպարէն մէքըիւր գալաթ- լար՝ ալլնի վալօնլար իլէ իլլէմէնէ պալալմիշ տըր:

ՄԻԻԹԵՆԵՎԻՑԵՆԵ

ՀԻՆՏԼԻ ՀՕԳԳԱՊԱՅԻՆԱՐԸՆ
ՕԵՌՈՒՆԼԱՐԸ

Գըլթաի մէջընդմէջէն հօգգապաղ-
լըք բէք միւթէրադգը պիր հալտէ
օլուպ, հէման հէր վազթ թէսա-
տիւֆ իտիւնէնք չէլլէրտէն պիր
կէնճ պիր գրգըն պաշը եէրտէ վէ
անաղլարը եօգարտա օլտուղու
հալտէ, ուղուն միւտտէթ մուվա-
զէնէթտէ տուրմասը, եախօտ պէ-
տէնի կէրիւնէ տողրու. պիրքիւմիւ
օլտուղու հալտէ, էլլէրիլլէ պաշ ա-
շաղը եիւրի մէսի հալի տիր. Խու-
սուսիլլէ 15 եաշլընտա պիր գրգ ի-
չին, տուրտուղու եէրտէ արգաեա
էեիւնէնք, 18 ինճէգ տէրիւնիկիտէ
վէ սու եախօտ սուլու չամուր իլէ
տուղ պիր չուգուրուն իլինէ պա-
շըն տալտըրպ, էվվէնէ տէրու-
նինէ աթըլմըշ օլան եիւղիւեիւ աղ-
ղըլլա չըգարմադ կըպի չէլլէր դա-
եւթ գօլայ օեուլար հիւքմիւնտէ
տիր.

Գատընլարըն պու խուսուստաքի
մէհարէթլէրի գըղարընքիտէն ա-
շաղը գալմազ, Անլէրին ալէ էքսէր
իքիսի իւշիւ պիւ եէրէ կէլլէնք
կէվէնք պիր հալտէ կէրիւմիւ հա-
լաթլար իւգէրիւնտէ պիր տիւղիւնէ
թըլլաեղպ յնարար. պու էսնատէ
պիրի վինա (Հինտիւրէն մախսուս
պիր նէվ կիթարա) չալար. տիկէրի
տէ, հէր իքի էլլինտէ սու իլէ տու-
լու պիր գալպ պուլունտուղու հալ-
տէ, հալաթ իւգէրիւնտէ տիրլիւ

տիրլիւ միւնտաիպ վաղիւնէթլէր
ալարադ, պիր տամլա սու տէօք-
մէքսիղին, էնվաի օեուլարլէ սա-
պիթ տուրուր, օլնար վէ գօշար.

Պու մահլիւ հօգգապաղարտան
պիրի եիրմի գատէմ եիւքսէքլի-
կինտէ պիր սըրըղը եէրէ տիւքէնք,
կէօեա էեիւնէ քէօքլէնքի պիր աղաճ
կիպի իւղէրիւնէ թըրմանը չըգար.
սօնրա պէլինտէքի գուշաղը օրթա
եէրիւնտէն սըրըղըն թէքէթլինէ թա-
գարադ, մուվազէնէի պօղմադ սը-
ղըն, հէր ճիհէթէ տողրու միւքէթ-
մէլ սուլէթտէ տուրա իտէր. Պու
օեուլու պիթիւրտիքտէն սօնրա սը-
րըղտան էնէր, օմուղունա պիր չօ-
նուգ ալլըր վէ թէքլար սըրըղըն
իւգէրիւնէ չըգար. փաղաթ պու սէ-
ֆէր պիր աեաղընը սըրըղըն թէքէ-
սինէ գօեարադ, չօնուգ տա ումու-
ղունտա օլտուղու հալտէ տողրու-
լուր, վէ թըպզը եէր իւգէրիւնտէ
անաղտա տուտողրու տուրան պիր
ատէմ կիպի, գօլայմա մուվազէ-
նէթտէ տուրուր.

Պու միսիլլու հօգգապաղարըն
իւրա իթտիւքլէրի օեուլարըն էն
միւքիլլէրիւնտէն պիրի տէ, դաեթթ
էնլի պիր գրլընք, ունու չէնէ իւ-
գէրիւնտէ օլտուղու հալտէ, մուվա-
զէնէթտէ թուլթադ, վէ եա պիր
սաման բարչապըն պուլունտ իւգէ-
րիւնտէ եախօտ տուտաղարը արա-
սընտա թուլթադ պիր տէյնէ-
եին իւգէրիւնտէ տուրտուրմադ կի-
պի չէլլէր տիր. Պաղա օլարադ,
հօգգապաղ պու էսնատէ պուր-
նու իւգէրիւնէ ինճէ պիր քիւրէմիտ

բարչապը գօեարադ, հալաեա տու-
րու պիւեիւնէք պիր թաշ փըրլա-
տըրքի, թաշ քիւրէմիտին իւգէրիւնէ
տիւշէրէք անը բարչա բարչա իտէր.

Պու հօգգապաղարըն դարապէթ-
նիւմա օեուլարընտան պաղլարը
տա կէվէնք հալաթլար իւգէրիւնտէ
իւրա օլունուր. Օեուլուն հալաթ
իւգէրիւնտէ մուվազէնէթտէ տուր-
տու ուղուն պիր տէյնէք թաշըր
քի, պու տէյնէեիւն թէքէթլինտէ
գօնուլմուշ օլան պիւեիւնք պիր թէք-
սիտէն իթիւքլէր իլէ պաղլը ճէվիդ
գապուղու բարչալարը սարգար.
Իլթէ պու հալտէ աղըղարընա ինճէ
ուղուն պիր տէյնէք ալարադ, եա-
լընըգ տուտաղարընը օլնաթմադլա,
մուվազէնէթտէն ալա դալպ իթմէ-
եէրէք, ճէվիդ գապուղարընը պի-
րէր թէքէթլին իլէրիւնտէ աթար,
վէ պու սըրտա էլլէրիւնի գու-
լանմադսըղըն, պիր պարկիր գըրը
իւգէրիւնէ թէսպիհ տանէլէրի տի-
ղէր.

Հինտիւ հօգգապաղարը, պու մէ-
հարէթլէրիւնի հալաթաթըն էհիւնէ-
եէ տախի թալիմ իթմէք չարէլ-
րիւնի պուլունտա տըր. էօքիւղէրի
բէք կիւն օեուլար իւրապընա ա-
լընտըրըղարը մաթթմէնաճիւպ
կէօրիւմիւն տիր.

Հինտիւ պիր հօգգապաղ արգա-
սը իւգէրիւնէ եաթարադ, իքի ա
եադ եիւքսէքլիկիւնտէ վէ 6 ինճէգ
գուլթիւնտէ գալըն պիր աղաճ բար-
չապըն միտէսիւնիւն ալթ գըսմը իւ-
գէրիւնէ վազ իտէր, վէ սօնրա թա-

լիւմ կէօրմիւն պիր էօքիւղէ էմր իթ-
մաի իւգէրիւնէ, էօքիւղ տէօրթ ա-
եադարընը պիր եէրտէ պու աղա-
ճըն իւգէրիւնէ գօեարադ հալը մու-
վազէնէթտէ տուրուր. Պու ճիւմ-
լէտէն օլարադ, եինէ հօգգապաղ
պիր աղ ուղադտա եինէ գարնը
իւգէրիւնէ պուլունտա պէնդէր պաղա
պիր աղաճ բարչապընը գօր, վէ
էօքիւղ պու սէֆէր անաղլարընը
եէրէ տուգունմադարըն, էօթէքի
աղաճ բարչապըն իւգէրիւնէ կէնէրէք
այնի հալտէ տուրուր.

Պու աճաիպ խալպըն թալիմէրի
սաեէսիւնտէ քէչիլէր տախի թէքպի-
եէ օլունտադ, տիրլիւ թօհաֆ
օեուլար իւրապընա ալըրլար.

(Աւետարեք)

ԳԱԼԱԹԱ ՊՐՈՍԱԼԸ

Գալաթա 4 նոյ.		նոյ.
Գ. ումուլի	3 նոյ. գար.	23 31
Գ. 4 ալըլ. տուլըն գ.ք.		23 23
Իւնիֆիկէ գալ.		
Ալէրի A. Ա. Խաթիգարադ	54	30
« B. թ.	30	30
« C. Գ. Գ. Բ.	23	34
Բուլլի չըմէնտըֆէրի	89	00
Ագչէ ֆալիդի	06	
Բարօր	00	00
Հէվալսիդ	00	00
ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՆԱՐԸ		
Գրէտի ժէնէրալ	8	03
Խաթանպուլ պանգասը	4	38
Սաիթէ ժէնէրալ	5	10
Թրամվազ	6	10
Սաիթէթ լօթթ օման պանգասը	4	20
ԱԳՃԷԼԷՐԻՆ ՖԻՆԱՆՍԸ		
Փամ. իրասը 100 դրուլտան	2ր. Բր.	
Պէեադ Մէհիտիէ ֆարգը	106	00
Մէթալթ	98	00
Պէշիթ	100	00
Ալթըլըք	104	00
Ինկիլիդ լիրասը	110	24
Ֆրանսըզ ալթուլու	88	37
Բօլ	90	05
Գրէմից ալթուլու	51	20

մէքգուլար, պիր իշ տաիւրէսինէ չէքիւմիւշ օլարադ եալընըգ-
նա կէօրիւնէքտէ իտիւր.

Օլ էսնատէ յունվարըն իւք կիւնէրի օլուպ, վաղըթ իսէ
սապահըն սաաթ ալաֆրանկա օն րատտէլէրի իտի.

Պաղէնին աղաճարընը գալաթմըշ օլան գըրաղը, գըշ
մէվսիմի կիւնէլինին սօլմուշ գիւեալարը ալթընտա բարլամադ-
տա օլուպ, հալա սօլուգ օլտուղունտան, չըմինէ գիւեալտէ
եաղըլմըշ իտի.

Գօնթ, յօպ աղ ջապըրընը կիւնէմիւշ օլտուղու հալտէ,
տիղլէրիւնի գալուշտուրմուշ վէ կէնիւ պիր գօլթուգլուտա օ-
թուրմուշ օլուպ, էլլինտէ թուլթմուշ օլտուղու մաշա իլէ աթէլի
արա սըրա գարընտըրմադ տա իտի. Մատամ տը Գէրկաղա կէ-
լինճէ, սապահըլըք պիր էլպիսէ կիւնէմիւշ, վէ զէվլէնին եա-
շընտա օթուրմուշ օլուպ, սաքին պիր պաղըշ իլէ մէքգուլա
պաղմադտա վէ արալարընտա չու եօլտա միւքեալէմէ ճէրէեան
իթմէքտէ իտի.

Գօնթ. - Աղիղէմ, զաթէն սէնին աշգ ու մուհապպէթին
սաեէսիւնտէ մէսուտ վէ պախթիւեար իտիմ, լաքին սէվկիւլիւ
պիրատէրիմիղին իգհարը նէտամէթլէ պիղէ իեատտէ օլունմա-
սընտան պէրու սաատէթ ու պախթիւեարըլըմ հալը միւքէմ-
մէլիւնէթ քէսպ իթտի.

Ժանն. - Տօսթուլմ, ճէնապը Ալլահ ալի վէ խալիսահ
տըր. օ սաը վէ տինսիդ րուհա լուլթիւնու օլ մէրթէպէ
իհսան իթմիւշ տիրքի, օ րուհ չիմտի ատէթա պիր աղիդ
օլմուշ տուր.

— Ջէվալը Անտրէա, նէ՛ տէրէճէ իպրէթ օլմանա լաեղգ
պիր էօմիւր կէչիւրիւր... նէ՛ մէրթէպէ նէտամէթտէ պու-
լունուեօր... Ժանն, սէվկիւլիւմ, Անտրէանըն նէ՛ գատար
թէպտիւի մէպէք իթմիւշ օլտուղունու անլամադըլըն իլին,
սանա պաղը ֆէվգէլատէ պէեանաթտա պուլունմադըլըմ
լաղըմ տըր.

— Սիւպհան Ալլահ, նէ՛ պէեանաթտա պուլունա-
նադսըն.

վէ վիճուտի գանլը վէ եարէլի իտուկիւնի կէօրիւնէ. Պու
խուսուսու էվվէնէ տէ անլամալը իտիմ, չիւնքի չօք տէֆա,
պիրտէն պիրէ գըմլաւանտըլընտա վէ հարէքէթ իթտիկիւնտէ,
ֆէնա պիր աճը հիսս իթտիկիւնի միւպէյեին օլարադ, եիւ-
ղիւնտէ աղիմ պիր սօլկունլուգ հասըլ օլտուղունու կէօրիւն
իտիմ.

Մատամտը Գէրկաղ Արմանըն քէլամընը գաթթ իտէրէք,
վէ կէօղլէրի եաշարմադ տէրէճէսիւնտէ միւթէսիւր օ-
լարադ.

— Աղիղիմ, գարընտալընըլը իշպու էղիւնէթլէրտէն կէրի
տուրտուրմանա չալըլմալը. Գէնտիսի, Սէն-Լօրանըն պաշ բա-
բաղըն խոստոյանահայր իթթիւսադ իթմիւշ օլտուղունտան,
քէյֆիկէթի օ միւհթէրէմ րահիպէ պէեան իթմէլի, տէտի.

Գօնթ պաշըն սալաեարադ.
— Անտրէա՛ գարարընտան չալմաղ, վէ գօրգարըմքի
վիճուտիւնի պու մէրթէպէ թաղիւք իթմէքլէ, նիհաեթթ եա-
շաեամաեղպ էօլէճէք տիր. Գէնտիսի ֆէվգէլատէ զաիֆ վէ
լէհճէպի սօն տէրէճէ սօլուգ տուր. Ուլգուսուղլուղա տաեա-
նամաղ պիր հալէ կէլմէթիւքն ուեուլմաեօր, հէր կիւն օն
իքի սաաթ պիւս ֆալա չալըլմադ տա քէնտիսի իլին մուղիւր
օլուեօր Անտրէա, գիւեատէ հալա ալմանա, վէ միւֆէրրահ
պիր էօմիւր կէչիւրմէե միւհթաճ տըր. Գէնտիսիւնէ պիր եօլ-
նուլուգ իթտիւրմէք իսթէր իտիմ. ֆաղաթ թէէսսիւֆ իտէ-
րիմքի լէտտ իտէճէք տիր, վէ պէլքի տէ պիղտէն ալըլա-
նադ տըր, տէտի.

Ժանն. - (քէմալը ալիճէնապի իլէ.) Խայր խայր. պիղտէն
ալըլմամալը տըր. արգը նէտամէթ իթմիւշ օլան պու սէվ-
կիւլիւ իւսըմըմը պէրապէրիմիղնէ եաշամալը տըր. Արման,
իսթէրմիսիւնքի պէն քէնտիսիւնի պիր թարաֆա չաղըրըպ,
ատալէթի իւհիհիւնին քէնտիսիւնտէն մէմուլն գալմըշ օլտու-
ղու, վէ իսթիւեար իթտիկի մէսլէք սաեէսիւնտէ գապահաթ-
լարընըն աֆվ օլունմուշ իտուկի խուսուսընտա քէնտիսիւնի
իգնաեէ չալըլաեղմ. () հալտէ կէօրէճէքսիւնքի, աղիղիմ, նէ՛

